

INFOLETTRE

À LA SOURCE

7 février 2023



Photo: Cowichan Heritage River System,
<https://chrs.ca/en/rivers/cowichan-river>

Chers et chères parents,

Puisque la marmotte n'a pas vu son ombre, l'hiver risque de durée encore! Pour pallier à la situation, les élèves de Madame Danielle ont confectionné des marmottes en papier pour raccourcir le temps de l'hiver. En espérant qu'une des marmottes puisse voir son ombre cette fois-ci!

Merci à Madame Marie-Anne et Monsieur Aaron d'avoir assumer la suppléance jeudi et vendredi passés.

As the groundhog didn't see its shadow, winter is likely to last longer! To speed the process, Madam Danielle's students made paper groundhogs hoping to increase the chance of one of them seeing its shadow in a near future!

Thanks to Madam Marie-Anne and Monsieur Aaron for taking over the classes last Thursday and Friday.

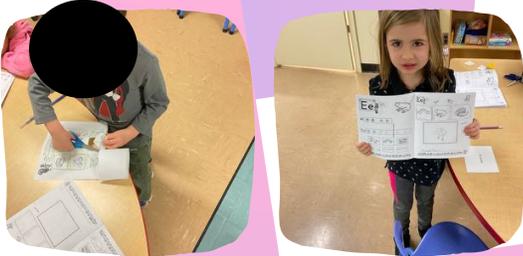
Bonne semaine!

MÉMO DE LA DIRECTRICE

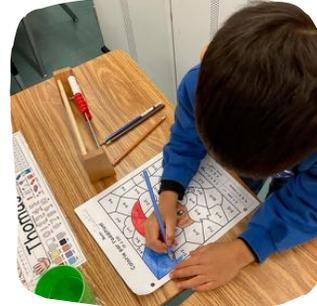
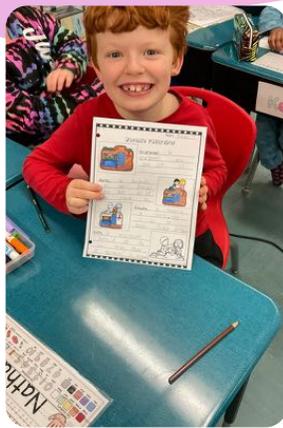


Sylvie Arsenault

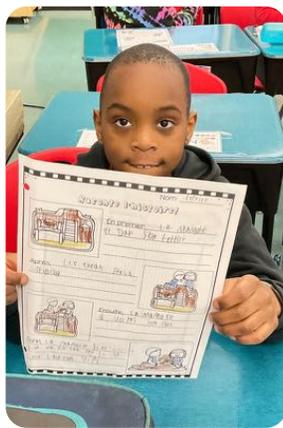
MME DANIELLE



Les élèves de la maternelle travaillent la lettre « E »



Les élèves de la 1re année colorie à partir des équations mathématiques.



Les élèves commencent la prochaine unité en sciences humaines.

Les élèves vivent des activités en lien avec le thème de la Saint-Valentin et l'alimentation saine.

Les 2e années résument l'histoire « La marmotte se réveille »



Les 3es travaillent le centre d'écriture.

La classe de

MME PASCALE



Français :

Les thèmes du mois de février avec l'histoire des Noirs, la nutrition et la gentillesse nous aide à revoir du vocabulaire et en apprendre du nouveau.

Nous continuons nos dictées hebdomadaires. Nous avons révisé le verbe "dormir" aux temps présent, imparfait, passé-composé et futur simple.

Nous avons fini la composition du texte de notre discours. Nous pratiquons notre présentation orale. Les élèves ont choisi des sujets intéressants. Voici les sujets :

- Pourquoi avoir des cochons d'Inde comme animaux domestiques?
- Comment peut-on garder la planète en santé?
- Les voitures électriques et ses avantages
- Comment être en bonne santé physique et mentale?

N'oubliez pas de demander à vos enfants de réciter leur discours. Vous allez apprendre beaucoup de choses. Merci!

Sciences humaines

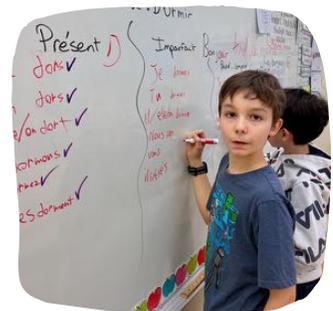
Nous avons commencé un projet de recherche sur les ressources naturelles du Canada. Chaque élève fait une recherche sur une ressource naturelle en particulier.

Art

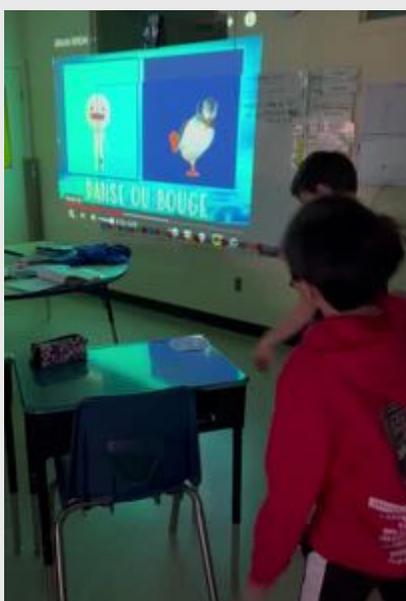
Nous continuons à pratiquer des silhouettes d'animaux et d'arbres d'Afrique.

Éducation physique

Nous passons toujours beaucoup de temps à l'extérieur.



LES "PAUSES CERVEAU"



Les sorties et activités spéciales

DE NOTRE ÉCOLE

La remise du certificat de reconnaissance



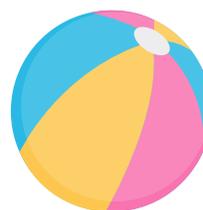
Notre méritant de la semaine:
Graham Dougherty

Le tirage

"Je parle en
français"



Quelques photos du plaisir hivernal et aquatique



À VENIR BIENTÔT!



Examen dentaire des élèves de la maternelle par Island Health- 9 février
Dental screening of kindergarten students by Island Health - February 9th



Pratique de feu - 10 février à 11h
Notre moyen de communication d'urgence sera aussi testé. Vous recevrez donc un message sur votre téléphone.

Fire Drill - February 10th at 11am

Our emergency communication system will be tested as well. Therefore you will receive a message on your phone.



Semaine portes ouvertes - 13 au 16 février
Open school week - February 13th to 16th



Ateliers éducation à la sexualité positive - 13 février
Sex-positive education workshops - February 13th



St-Valentin - On s'habille en rouge et rose! - 14 février
Valentine's Day - We dress in red and pink! - February 14th



Soirée d'information organisée par l'APÉ- 15 février, 15h à 18h
Information session by the PAC - February 15th, 15h to 18h



Dîner PanaGo Pizza - 16 février
Pour commander, aller sur [Votre compte SchoolCash](#)
Ou avec le lien suivant
PanaGo Pizza Lunch - February 16th

À VENIR BIENTÔT!



Rencontre de l'APÉ- 16 février, 20h
PAC meeting - February 16th, 20h



Journée pédagogique - 17 février
Pedagogical Day - February 17th



Journée de la famille provinciale - Congé - 20 février
Provincial Family Day - February 20th



Sortie au centre aquatique - 1 mars - **Parents bénévoles recherchés!**
Trip to the aquatic centre - March 1st - **Volunteer parents requested!**



Communication des progrès - 1 mars
Progress communication- March 1st

NOTES

Aidez-nous à faire connaître l'école des Cascades! En plus des cartes de publicité format carte d'affaire, nous avons aussi des pamphlets et des petites affiches. Si vous voulez en distribuer et/ou connaissez des endroits pour les afficher, contactez-nous et nous pourrons vous en faire parvenir via le sac de votre enfant.

Help us spread the word about l'école des Cascades! On top of the publicity cards business format, we also have flyers and small posters. If you want to distribute and/or know public boards to post them on, contact us and we will send you what you need via your child's schoolbag.

En plus de la Covid 19 qui continue de circuler dans nos communautés, la saison des rhumes et des gripes est aussi parmi nous. Donc voici un bref rappel des mesures à suivre concernant les maladies transmissibles:

- Continuez d'encourager votre enfant. à se laver les mains fréquemment.
- Gardez votre enfant à la maison en cas de symptômes (fièvre, toux, nez qui coule...) et ce, jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de symptômes ou qu'il/elle soit assez bien pour reprendre et participer entièrement à ses activités régulières.
- Nous vous encourageons à contacter la santé publique si vous avez des inquiétudes concernant la transmission des maladies transmissibles ou si vous avez des questions.

On top of Covid 19 still circulating in our communities, the cold and flu season has arrived once again. Therefore, here's a brief reminder about procedures:

- Continue to encourage your child to wash his/her hands frequently.
- Keep your child with symptoms at home (fever, cough, runny nose...) until symptoms disappear or until he/she feel well enough to participate fully to daily activities.
- We encourage you to contact Public Health if you have concerns or questions about symptoms or diseases.



LA FIERTÉ DE VIVRE ET
D'APPRENDRE EN
FRANÇAIS!

Inscriptions en cours

Offrez à votre enfant une
éducation publique francophone.

Portes ouvertes du 13 au 16 février de 8h30 à 14h30

Rencontre avec
l'association des
parents d'élèves
mercredi 15 février
de 15h à 18h

756 Castle Place, Duncan
T: 250-737-4486
ecole_cascades@csf.bc.ca
cascades.csf.bc.ca



M-7

